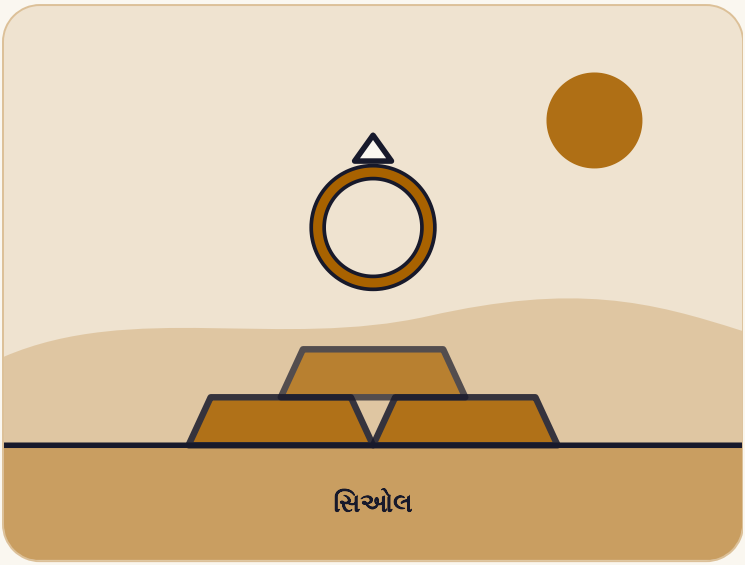

દક્ષિણ કોરિયા

જે દેશે પોતાનું સોનું આપી દીધું

1998માં લાખો કોરિયનોએ પોતાના દેશનું દેવું ચૂકવવામાં મદદ કરવા લગ્નની વીંટીઓ અને બાળકોની ભેટ આપી દીધી.

ક્યાં સિઓલ

કોણ લાખો સામાન્ય દક્ષિણ કોરિયનો, જેમણે 1997-98ના સંકટમાં પોતાનું સોનું આપ્યું

ક્યારે 1997 થી 2001

4 મિનિટનું વાંચન

પ્રકરણ પહેલું

વાર્તા

1997ના અંતમાં દક્ષિણ કોરિયા પાસે પૈસા ખૂટી ગયા. તેનું ચલણ તૂટી પડ્યું. બૅંકો અને કંપનીઓ ડૂબી ગઈ. ઘણા લોકોની નોકરી ગઈ. દેશે આંતરરાષ્ટ્રીય નાણાં ભંડોળ, એટલે કે આઇએમએફ, પાસે મદદ માગી. આઇએમએફ દુનિયાની એક સંસ્થા છે જે મુશ્કેલીમાં આવેલા દેશોને પૈસા ઉધાર આપે છે. તેણે 58 અબજ ડૉલર ઉધાર આપવાનું નક્કી કર્યું.

કોરિયનો તેને “આઇએમએફ સંકટ” કહેતા. સરકારને પોતાનું દેવું ચૂકવવા ડૉલર જોઈતા હતા. ત્યારે કોઈનું ધ્યાન એક વાત પર ગયું. કોરિયન પરિવારો ઘરમાં ઘણું સોનું રાખતા. નિષ્ણાતોનો અંદાજ હતો કે તે લગભગ 20 અબજ ડૉલરનું હતું.

દરેક હાથમાંથી વીંટીઓ

જાન્યુઆરી 1998ની શરૂઆતમાં એક ટીવી ચૅનલ, કેબીએસ, અને એક બૅંકે સોનું ભેગું કરવાનું અભિયાન શરૂ કર્યું. લોકો સોનું બૅંકોમાં લાવતા. તેઓ તેને વૉન, એટલે કે કોરિયાનું ચલણ, માટે વેચી શકતા, કે દાનમાં આપી શકતા. સોનું ગાળીને વિદેશમાં ડૉલર માટે વેચવામાં આવ્યું. 6 જાન્યુઆરી સુધીમાં લગભગ 500,000 લોકો જોડાઈ ચૂક્યા હતા. નવ દિવસ પછી દસ લાખ લોકો જોડાઈ ચૂક્યા હતા.

લોકોએ એ જ આપ્યું જે તેમના માટે સૌથી મહત્ત્વનું હતું. નવપરિણીતોએ લગ્નની વીંટીઓ આપી. માતાપિતાએ પોતાના બાળકના પહેલા જન્મદિનની સોનાની વીંટીઓ આપી. સૈનિકોએ ચંદ્રકો આપ્યા. એક બેઝબૉલ સ્ટારે, લી જોંગ-બિયોમે, પોતાની બધી ટ્રૉફીઓ અને ચંદ્રકો આપી દીધા. એક કાર્ડિનલે, એટલે કે કૅથલિક ચર્ચના મોટા પાદરીએ, પોતાનો સોનાનો ક્રૉસ આપ્યો.

> અમારે મોટી ઉંમરના લોકોએ દેશને ફરી સંભાળવો પડશે. આ દેશભક્તિ છે.
>
> સિઓલ પાસેની એક દુકાનદાર, 1998માં Christian Science Monitorમાં ટાંકેલું

3.5 મિલિયન

લોકોએ ભાગ લીધો

225

ટન સોનું, લગભગ

2001

જે વર્ષે આઇએમએફ-સમર્થિત દેવું ચૂકવાયું, 3 વર્ષ વહેલું

નાની રકમ, મોટો સંકેત

સોનાની કિંમત લગભગ 2 અબજ ડૉલર હતી. દેવું 58 અબજ ડૉલરનું હતું. એટલે સોનાથી તેનો ફક્ત એક નાનો ભાગ ચૂકવાયો.

પણ તેણે બીજું કંઈક પણ કર્યું. તેણે બતાવ્યું કે લાખો સામાન્ય લોકો સાથે મળીને પોતાની કોઈ વહાલી વસ્તુ છોડવા તૈયાર હતા. આઇએમએફના એક અધિકારીએ કેબીએસને કહ્યું કે તેમણે આવું કશું પહેલાં ક્યારેય જોયું ન હતું.

કોરિયાએ આઇએમએફ-સમર્થિત દેવું ઑગસ્ટ 2001માં, ત્રણ વર્ષ વહેલું, ચૂકવી દીધું. કેટલાક વિદ્વાનો કહે છે કે સોના-અભિયાનની હૂંફાળી કહાણીએ સંકટનાં સાચાં કારણો પણ છુપાવી દીધાં. ઘણા મજૂરોએ નોકરી ગુમાવી.

આ પહેલી વાર ન હતું. 1907માં કોરિયા પર જાપાનનું રાષ્ટ્રીય દેવું હતું. પુરુષોએ ધૂમ્રપાન છોડી દીધું. સ્ત્રીઓએ પોતાનાં ઘરેણાં વેચી દીધાં. નેવું વર્ષ પછી તેમણે એ જ સોના સાથે ફરી કર્યું.

ક્યારે શું થયું

- **1907** કોરિયનો ધૂમ્રપાન છોડે છે અને રાષ્ટ્રીય દેવું ચૂકવવામાં મદદ માટે ઘરેણાં વેચે છે.
- **1997** દેશ આઇએમએફ પાસે 58 અબજ ડૉલરની લોન માગે છે.
- **1998** સોના-અભિયાન શરૂ થાય છે. લગભગ 3.5 મિલિયન લોકો ભાગ લે છે.
- **2001** આઇએમએફ-સમર્થિત દેવું ત્રણ વર્ષ વહેલું ચૂકવાય છે.

આ વાર્તા ખાસ કેમ છે

લોકોએ છૂટા સિક્કા નહીં, ઊંડો અંગત અર્થ ધરાવતી વસ્તુઓ આપી, જેમ કે લગ્નની વીંટીઓ અને બાળકની પહેલી સોનાની વીંટી.

સોનાથી દેવાનો ફક્ત એક નાનો ભાગ ચૂકવાયો. તેની સાચી તાકાત એ દૃશ્ય હતી કે આખો દેશ સાથે મળીને આપી રહ્યો હતો.

અમારો મત

દેવાની સામે સોનું ઓછું હતું, પણ સહિયારા ત્યાગે લોકોને કહ્યું કે તેઓ એકલા નથી.

પ્રકરણ ત્રીજું

આપણે શું શીખી શકીએ

1 જેનો અર્થ હોય તે આપો

લોકોએ લગ્નની વીંટીઓ અને બાળકોની ભેટ આપી, જેને તેઓ અનમોલ ગણતા.

આ અજમાવો: તમારા માટે મહત્ત્વની કોઈ એક વસ્તુ પસંદ કરો અને તેનો એક નાનો ભાગ કોઈની સાથે વહેંચો.

2 નાની ભેટો ભેગી થતી જાય છે

લાખો નાની ભેટો મળીને લગભગ 225 ટન સોનું બન્યું.

આ અજમાવો: આ મહિને તમે જે ત્રણ નાની વસ્તુઓ આપી શકો તે લખો. પહેલી આજે જ કરો.

3 જોડાવું સહેલું બનાવો

બૅંકોએ ઘણી જગ્યાએ સોનું લીધું. ટીવી અને અખબારોએ વાત ફેલાવી.

આ અજમાવો: જ્યારે તમે મદદ માગો, ત્યારે પહેલું પગલું સીધું અને સ્પષ્ટ રાખો.

4 જાણો કે ઇશારો શા માટે છે

સોનાથી દેવાનો ફક્ત એક નાનો ભાગ ચૂકવાયો. તેની તાકાત એકતા હતી.

આ અજમાવો: કોઈ મોટો ઇશારો કરતાં પહેલાં પૂછો કે તે ખરેખર શું બદલશે. સાચા ઉપાયની પણ યોજના બનાવો.

સાથે લઈ જવા જેવો એક વિચાર

સાથે મળીને આપેલી નાની ભેટ, એકલા આપેલી મોટી ભેટ કરતાં વધુ કહી શકે છે.

સ્રોત (અંગ્રેજીમાં)

The Christian Science Monitor
Koreans Forgo Pop Tarts to Eat Into Public Debt (1998)

The Korea Times
Century of Turbulence (41): Financial crisis in 1997-98: shock and recovery (2010)

MINING.COM
How gold came to South Korea's rescue (2016)

El Cronista
Historic: How South Korea gathered 227 tons of gold to pay its debt to the IMF (2026)

હકીકત-ચકાસણી નોંધ: સ્રોતો મુખ્ય વાર્તા પર સહમત છે અને વિગતોમાં જુદા પડે છે. ભેગું થયેલું સોનું: લગભગ 225 ટન (Wikipedia, જે જાન્યુઆરીમાં 165 ટન, ફેબ્રુઆરીમાં 53, માર્ચમાં 5 અને એપ્રિલમાં 0.8 જણાવે છે), 226 ટન (MINING.COM) અથવા 227 ટન (El Cronista); વાર્તા લગભગ 225 કહે છે. કિંમત: સ્રોત મુજબ લગભગ 1.8 અબજ ડૉલર, 2.13 અબજ ડૉલર, 2.17 અબજ ડૉલર અથવા 2.2 અબજ ડૉલર; વાર્તા લગભગ 2 અબજ ડૉલર કહે છે. સોનું 58 અબજ ડૉલરની લોનનો એક નાનો ભાગ હતું: El Cronista તેને 3.7% ગણે છે; MINING.COM તેને "ઊંટના મોંમાં જીરું" કહે છે; વાર્તા ફક્ત "નાનો ભાગ" કહે છે. સોનું ક્યાં ગયું: Christian Science Monitor (1998) અને El Cronista કહે છે કે તેને વિદેશમાં વિદેશી ચલણ માટે વેચાયું; MINING.COM કહે છે કે તેને ગાળીને આઇએમએફને સોંપાયું; વાર્તા પહેલા બંનેને અનુસરે છે. શરૂઆત: Christian Science Monitor કહે છે કે અભિયાન જાન્યુઆરી 1998ની શરૂઆતમાં શરૂ થયું; MINING.COM 5 જાન્યુઆરી આપે છે; El Cronista કહે છે કે 6 જાન્યુઆરી સુધીમાં લગભગ 500,000 લોકો જોડાઈ ચૂક્યા હતા અને નવ દિવસ પછી દસ લાખ, જે વાર્તા દોહરાવે છે; વાર્તા કહે છે કે અભિયાન જાન્યુઆરીની શરૂઆતમાં શરૂ થયું. કોણે શરૂ કર્યું: કેબીએસ અને એક બૅંક (Korea Times, El Cronista), એક અગાઉના મહિલા-જૂથના અભિયાન પછી (El Cronista); વાર્તા કેબીએસ અને એક બૅંકનું નામ લે છે. લોકોની સંખ્યા: લગભગ 3.5 મિલિયન (El Cronista, MINING.COM, Wikipediaમાં મંત્રાલયનો અંદાજ). MINING.COM એમ પણ કહે છે કે આ દેશની વસ્તીનો લગભગ એક ચતુર્થાંશ હતો, જે તે સમયની કોરિયાની વસ્તી સાથે મેળ ખાતું નથી, તેથી વાર્તા તેને છોડી દે છે. ઘરમાં રાખેલા સોનાનો 20 અબજ ડૉલરનો અંદાજ Korea Times અને MINING.COMનો છે. આપેલી વસ્તુઓ (લગ્નની વીંટીઓ, પહેલા જન્મદિનની વીંટીઓ, ચંદ્રકો, એક કાર્ડિનલનો ક્રૉસ) El Cronista અને MINING.COMની છે; લી જોંગ-બિયોમની ભેટ MINING.COMની છે (Wikipedia તેમને Lee Jong-bum લખે છે); કાર્ડિનલ અને આઇએમએફ અધિકારીએ કેબીએસને કહેલી વાત ફક્ત El Cronistaમાં છે. દુકાનદારનું અવતરણ 1998માં Christian Science Monitorનું છે. આઇએમએફ-સમર્થિત દેવું ઑગસ્ટ 2001માં, ત્રણ વર્ષ વહેલું, ચૂકવાયું (El Cronista, MINING.COM, Wikipedia). ટીકાત્મક દૃષ્ટિકોણ, કે હૂંફાળી કહાણીએ સાચાં કારણો છુપાવ્યાં, Wikipediaમાં સારરૂપે આપેલા વિદ્વાનોનો છે; નોકરીઓ જવી અને 1998નો છટણીનો કાયદો Korea Timesમાં છે. 1907નું અભિયાન (પુરુષોનું ધૂમ્રપાન છોડવું, સ્ત્રીઓનું ઘરેણાં વેચવું) ફક્ત MINING.COMનું છે. નકશા પરનું નિશાન સિઓલ બતાવે છે. "અમારો મત" વાળી લીટીઓ અમારું પોતાનું અર્થઘટન છે. બાકીનું બધું ઉપરના સ્રોતોમાંથી છે.